



Certificate for the export of live rodents to Greece /
Πιστοποιητικό εξαγωγής ζώντων τρωκτικών στην Ελλάδα

Part I: Description of consignment / Μέρος I: Περιγραφή της αποστολής	I.1. Consignor / Αποστολέας Name/Όνομα: Address/ Διεύθυνση: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή: Country/ Χώρα: ISO country code/ Κωδικός χώρας ISO:		I.2. Certificate unique reference number/ Μοναδικός αριθμός αναφοράς πιστοποιητικού:	
			I.3. Central Competent Authority/ Κεντρική Αρχή: Department for Environment, Food and Rural Affairs (Defra)	
			I.4. Local Competent Authority/ Τοπική Αρχή: Animal and Plant Health Agency (APHA)	
	I.5. Consignee/ Παραλήπτης Name/Όνομα: Address/ Διεύθυνση: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή: Country/ Χώρα: ISO country code/ Κωδικός χώρας ISO:		I.6 Operator responsible for the consignment/ Φορέας εκμετάλλευσης υπεύθυνος για την αποστολή Name/Όνομα: Address/ Διεύθυνση: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή: Country/ Χώρα: ISO country code/ Κωδικός χώρας ISO:	
	I.7. Country of origin/ Χώρα προέλευσης: UNITED KINGDOM ISO code/ Κωδικός ISO: GB	I.8. Region of origin/ Περιοχή προέλευσης: Code/ Κώδικας:	I.9. Country of destination/ Χώρα προορισμού: ISO code/ Κωδικός ISO:	I.10. Region of destination/ Περιοχή προορισμού: Code/ Κώδικας:
	I.11. Place of dispatch/ Τόπος αποστολής Name/Όνομα: Address/ Διεύθυνση: Registration/Approval No/ Αριθμός Εγγραφής/Εγκρίσης: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή: Country/ Χώρα: ISO country code/ Κωδικός χώρας ISO:		I.12. Place of destination / Τόπος προορισμού Name/Όνομα: Address/ Διεύθυνση: Registration/Approval No/ Αριθμός Εγγραφής/Εγκρίσης: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή: Country/ Χώρα: ISO country code/ Κωδικός χώρας ISO:	

I.13. Place of loading/ Τόπος φόρτωσης Address/ Διεύθυνση: Postal code/region / Ταχυδρομικός κώδικας/περιοχή:	I.14. Date and time of departure/ Ημερομηνία και ώρα αναχώρησης
I.15. Means of transport/ Μέσα μεταφοράς Aeroplane / Αεροπλάνο ☐ Ship / Πλοίο ☐ Railway / Σιδηροδρομικός ☐ Road vehicle / Οδικό όχημα ☐ Other / Άλλος ☐ Identification/ Αναγνώριση:	I.16 Entry Border Control Post / Σταθμός Ελέγχου Συνόρων Εισόδου I.17. Accompanying documents / Συνοδευτικά έγγραφα Type/ Τύπος Code/ Κώδικας: Country/ Χώρα ISO code/ Κωδικός ISO: Commercial document reference/ Αναφορά εμπορικού εγγράφου
I.18 has been intentionally deleted. / Το I.18 έχει διαγραφεί σκόπιμα.	
I.19. Container number/ Seal number / Αριθμός εμπορευματοκιβωτίου/ Αριθμός σφραγίδας Container No./ Αριθμός κοντέινερ Seal No / Αριθμός σφραγίδας	

I.20. Certified as or for / Πιστοποιημένο ως ή για: Breeding/Production/ Αναπαραγωγή/Παραγωγή ☐ Laboratory/Research/ Εργαστήριο/Ερευνα ☐ Exhibition/ Εκθεση ☐ Pet/Private Sale/ Κατοικίδια/Ιδιωτική Πώληση ☐ Pet Shop/ Κατάστημα κατοικίδιων ζώων ☐ Other/ Άλλος ☐							
I.21 For Transit / Για τη μεταφορά ☐ Third country / Τρίτη χώρα ISO country code / Κωδικός χώρας ISO				I.22 For Internal market / Για την εσωτερική αγορά ☐ I.23 For re-entry / Για επανεισαγωγή ☐			
I.24 Total number of packages / Συνολικός αριθμός πακέτων		I.25 Total quantity / Συνολική ποσότητα		I.26 Total net weight/gross weight (kg) / Συνολικό καθαρό βάρος/μικτό βάρος (kg)			
I.27. Description of consignment / Περιγραφή της αποστολής:							
CN Code/ Κωδικός ΣΟ	Species (Scientific name) / Είδος (Επιστημονική ονομασία)	Identification system/ Σύστημα αναγνώρισης	Identification number/name/ Αριθμός αναγνώρισης/όνομα	Genotype/ Γονότυπος	Age/ Ηλικία	Sex/ Φύλο	Quantity/ Ποσότητα
						M/F	
						M/F	

II. Health information / Πληροφορίες υγείας

I, the undersigned official veterinarian hereby certify that the animals described in Part 1 meet the following requirements:

Εγώ, ο/η υπογεγραμμένος/η επίσημος/η κτηνίατρος/α, βεβαιώνω ότι τα ζώα που περιγράφονται στο Μέρος I πληρούν τις ακόλουθες απαιτήσεις:

1. The territory described in boxes I.7. and I.8 is an WOA member country;/
Η περιοχή που περιγράφεται στα πλαίσια I.7 και I.8 είναι χώρα μέλος της WOA.
2. They have remained in the territory described in boxes I.7. And I.8. since birth, or they were imported into that country:
 - (a) directly from _____, an EU Member State*, or,
 - (b) from Great Britain, a third country under the conditions at least as strict as those set out in this certificate*:

Έχουν παραμείνει στην περιοχή που περιγράφεται στα πλαίσια I.7. Και I.8. από τη γέννησή τους ή έχουν εισαχθεί στην εν λόγω χώρα:

 - (α) απευθείας από _____, κράτος μέλος της ΕΕ*, ή,
 - (β) από τη Μεγάλη Βρετανία, τρίτη χώρα υπό όρους τουλάχιστον εξίσου αυστηρούς με αυτούς που ορίζονται στο παρόν πιστοποιητικό*.
3. the holding of origin described in box I.11 is not subject to animal health or animal welfare official controls or restrictions;/
η εκμετάλλευση προέλευσης που περιγράφεται στο πλαίσιο I.11 δεν υπόκειται σε επίσημους ελέγχους ή περιορισμούς για την υγεία ή την καλή διαβίωση των ζώων·
4. they are not intended to be killed under a national control programme to eradicate disease;/
δεν προορίζονται για θανάτωση στο πλαίσιο εθνικού προγράμματος ελέγχου για την εξάλειψη ασθενειών·
5. they come from a holding in the country of origin that is under veterinary supervision;/
προέρχονται από εκμετάλλευση της χώρας προέλευσης που τελεί υπό κτηνιατρική επίβλεψη·
6. they were examined
 - (a) by an authorised veterinarian*, or,
 - (b) in the case of animals consigned to and from a licensed research facility, by a suitably qualified responsible person of the facility*, within 48 hours of loading and showed no clinical sign of disease, nor is there reason to suspect they have been exposed to an infectious disease prior to dispatch and were deemed fit for the intended journey. /

Εξετάστηκαν

 - (α) από εξουσιοδοτημένο κτηνίατρο*, ή,
 - (β) στην περίπτωση ζώων που αποστέλλονται από και προς μια αδειοδοτημένη ερευνητική εγκατάσταση, από κατάλληλα ειδικευμένο υπεύθυνο άτομο της εγκατάστασης*, εντός 48 ωρών από τη φόρτωση και δεν εμφάνισαν κλινικά συμπτώματα ασθένειας, ούτε υπάρχει λόγος να υποψιαστούν ότι έχουν εκτεθεί σε μολυσματική ασθένεια πριν από την αποστολή και κρίθηκαν κατάλληλα για το προβλεπόμενο ταξίδι.

Animal transport attestation/ Βεβαίωση μεταφοράς ζώων

I, the undersigned authorised / official veterinarian, authorised by the competent authority, hereby certify, that:

Εγώ, ο/η υπογεγραμμένος/η εξουσιοδοτημένος/η επίσημος/η κτηνίατρος/α, εξουσιοδοτημένος/η από την αρμόδια αρχή, βεβαιώνω με το παρόν ότι:

1. the animals described above have been treated before and during the time of loading in accordance with the relevant provisions of Council Regulation (EC) No 1/2005 or of recognised international standards for transport of animals, in particular as regards watering, feeding and the use of the transport container and they are fit for the intended transport;
τα ζώα που περιγράφονται ανωτέρω έχουν υποστεί μεταχείριση πριν και κατά τη φόρτωση σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1/2005 του Συμβουλίου ή των αναγνωρισμένων διεθνών προτύπων για τη μεταφορά ζώων, ιδίως όσον αφορά το πότισμα, το τάισμα και τη χρήση του εμπορευματοκιβωτίου μεταφοράς και είναι κατάλληλα για την προβλεπόμενη μεταφορά·
2. the person in charge of the transport of animals submitted signed written statement, which proved that suitable arrangements have been made for the feeding, watering and care of the animals during transport in accordance with the international standards recognised for transport of animals;
ο υπεύθυνος για τη μεταφορά των ζώων υπέβαλε υπογεγραμμένη γραπτή δήλωση, η οποία αποδείκνυε ότι έχουν ληφθεί τα κατάλληλα μέτρα για τη σίτιση, το πότισμα και τη φροντίδα των ζώων κατά τη μεταφορά, σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα που αναγνωρίζονται για τη μεταφορά ζώων·
3. a correctly registered transporter will be used to transport these animals to Greece;
θα χρησιμοποιηθεί ένας σωστά καταχωρημένος μεταφορέας για τη μεταφορά αυτών των ζώων στην Ελλάδα·
4. any transport box or container in which the animals are loaded into, is used for the first time or it has been cleaned and disinfected before loading with an officially authorised disinfectant
οποιοδήποτε κιβώτιο ή εμπορευματοκιβώτιο μεταφοράς στο οποίο φορτώνονται τα ζώα, χρησιμοποιείται για πρώτη φορά ή έχει καθαριστεί και απολυμανθεί πριν από τη φόρτωση με επίσημα εγκεκριμένο απολυμαντικό
5. the animals have been loaded for dispatch to Greece into the means of transport described above, which have been so constructed that faeces, urine, litter or fodder could not flow or fall out of the vehicle or container during transportation.
Τα ζώα έχουν φορτωθεί για αποστολή στην Ελλάδα στα μέσα μεταφοράς που περιγράφονται παραπάνω, τα οποία έχουν κατασκευαστεί έτσι ώστε τα κόπρανα, τα ούρα, η αμμολεκάνη ή η ζωοτροφή να μην μπορούν να ρέουν ή να πέφτουν έξω από το όχημα ή το εμπορευματοκιβώτιο κατά τη μεταφορά.

This certificate is valid for 10 days from the date of its issue until the date of documentary and identity checks carried out at the first Border Control Post of entry to the European Union. In the case of transport by sea, the validity of the certificate is extended by the additional period corresponding to the duration of the journey by sea./ Το παρόν πιστοποιητικό ισχύει για 10 ημέρες από την ημερομηνία έκδοσής του έως την ημερομηνία των ελέγχων εγγράφων και ταυτότητας που διενεργούνται στον πρώτο συννοριακό σταθμό ελέγχου εισόδου στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Σε περίπτωση θαλάσσιας μεταφοράς, η ισχύς του πιστοποιητικού παρατείνεται κατά την πρόσθετη περίοδο που αντιστοιχεί στη διάρκεια του ταξιδιού δια θαλάσσης.

Part 1/ Μέρος 1

Box I.11: Registration or approval number if applicable/ Αριθμός καταχώρισης ή έγκρισης, εάν υπάρχει

Box I.12: Registration or approval number if applicable/ Αριθμός καταχώρισης ή έγκρισης, εάν υπάρχει

Box I.17: if applicable. For information on CITES requirements in Greece please contact the local authorities./ εάν ισχύει. Για πληροφορίες σχετικά με τις απαιτήσεις της CITES στην Ιταλία, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές.

Box reference I.27:

- **Identification system:** Indicate transponder or other means of identification. Individual identification must be used wherever possible, but in the case of small animals batch identification may be used. A clear link between the live animals and the health certificate must be established. CITES requirements may indicate the type of identification required./ Σύστημα αναγνώρισης: Υποδείξτε τον πομποδέκτη ή άλλα μέσα αναγνώρισης. Πρέπει να χρησιμοποιείται ατομική αναγνώριση όπου είναι δυνατόν, αλλά στην περίπτωση μικρών ζώων μπορεί να χρησιμοποιηθεί αναγνώριση παρτίδας. Πρέπει να υπάρχει σαφής σύνδεση μεταξύ των ζώντων ζώων και του υγειονομικού πιστοποιητικού. Οι απαιτήσεις της CITES μπορούν να υποδεικνύουν τον τύπο της απαιτούμενης αναγνώρισης.
- **Identification number:** Indicate the transponder or other identification means alphanumeric code./ Αριθμός αναγνώρισης: Υποδείξτε τον αλφαριθμητικό κωδικό του πομποδέκτη ή άλλου μέσου αναγνώρισης.
- **Age and Sex:** only to be completed if appropriate. / Ηλικία και Φύλο: Συμπληρώνεται μόνο εάν είναι απαραίτητο.
- Add as many records as needed./ Προσθέστε όσες εγγραφές χρειάζεστε.

Part 2/ Μέρος 2

*Please complete and delete as applicable/ *Παρακαλώ συμπληρώστε και διαγράψτε όπου χρειάζεται
Signature and Stamp must be of colour different from the print./ Η υπογραφή και η σφραγίδα πρέπει να έχουν διαφορετικό χρώμα από την εκτύπωση.

Official Veterinarian/ Επίσημος Κτηνίατρος

Name (in capital letters)/ Όνομα (με κεφαλαία γράμματα)

Qualification and title/ Προσόντα και τίτλος
Stamp/ Σφραγίδα:

Date/ Ημερομηνία:

Signature/ Υπογραφή: